



HUNDEPOOL

(DE) (AT) (CH)

HUNDEPOOL

Gebrauchsanweisung

(FR) (CH)

PISCINE POUR CHIEN

Notice d'utilisation

(IT) (CH)

PISCINA PER CANI

Istruzioni d'uso

IAN 472437_2407

Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang

- 1 x Hundepool (mit Ablassöffnung)
- 1 x Reparaturset
 - 1 x Kleber
 - 4 x Reparaturflicken
- 1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten

Maße Poolbecken:

ca. 120 cm x 30 cm (Ø x H)

Füllmenge:

max. bis 15 cm unter der oberen Kante



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
01/2025

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieser Artikel ist als Pool für Hunde konzipiert und nur für die Verwendung im Freien vorgesehen. Der Artikel ist nur für den privaten Gebrauch.

Achtung! Der Artikel ist kein Kinderspielzeug!

Sicherheitshinweise

Wichtig: Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig und bewahren Sie sie unbedingt auf!



Lebensgefahr!

- Beaufsichtigen Sie Ihren Hund beim Spielen. Lassen Sie ihn nicht mit dem Artikel allein.
- Bei großer Hitze sollten Sie Ihren Hund erst ins Wasser lassen, wenn sich dieses durch die Sonne erwärmt hat. Ansonsten besteht die Gefahr, dass Ihr Hund beim Hineinspringen einen Kälteschock erleidet.
- Ist Ihr Hund krank oder hat er eine offene Verletzung, sollten Sie vor der Benutzung des Artikels einen Tierarzt fragen.
- Achten Sie darauf, dass Ihr Hund nicht am Artikel kaut.
- Wechseln Sie aus Hygienegründen das Wasser bei Bedarf aus.
- Den Artikel nur mit sauberem Leitungswasser benutzen. Verunreinigtes Wasser kann die Gesundheit des Hundes gefährden.



Verletzungsgefahr!

- Im Artikel dürfen sich keine scharfen und harten Gegenstände wie z. B. Hundespielzeug befinden.
- Der Aufbau sollte immer durch einen Erwachsenen erfolgen.
- Bauen Sie den Artikel nicht auf Beton, Asphalt oder anderen harten Böden auf.
- Der Artikel sollte auf einer ebenen Rasenfläche aufgebaut werden, die frei von Steinen, Stöcken, Bodenwellen und Senken ist.
- Der Artikel sollte einen angemessenen Sicherheitsabstand von mindestens 2 m zu Gebäuden, Treppen, Zäunen, Mauern, Gewässern, überhängenden Ästen, Wäscheleinen, elektrischen Leitungen und anderen Hindernissen haben.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden! Verwenden Sie den Artikel nicht bei sichtbaren oder vermuteten Beschädigungen.

Sachschäden!

- Verwenden Sie den Artikel nur für seine bestimmungsgemäße Verwendung.
- Überlasten Sie den Artikel nicht.
- Kippen Sie den Artikel zum Auslassen des Wassers nicht aus. Öffnen Sie dazu die Ablassöffnung. Nur Restwasser sollten Sie auskippen.
- Nehmen Sie keine Veränderungen an dem Artikel vor.

Gefahr für Kinder

- **Der Artikel ist kein Kinderspielzeug! Halten Sie Kleinkinder fern - Gefahr des Ertrinkens.**
- Lassen Sie Kinder nie unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.

Aufbau und Befüllen des Artikels

Der Aufbau sollte immer durch einen Erwachsenen erfolgen.

1. Wählen Sie eine geeignete Ebene und saubere Fläche mit genügend Platz aus, um den Artikel auszupacken und zu entfalten. Breiten Sie den Artikel dort aus, wo er später stehen soll. Vergewissern Sie sich, dass der Artikel in einwandfreiem Zustand ist.
2. Befüllen Sie den Artikel langsam und lassen Sie den Artikel während des Befüllens nicht unbeaufsichtigt.

Entleeren und Zusammenfalten des Artikels

1. Öffnen Sie die Ablassöffnung und lassen Sie das Wasser herauslaufen.

Hinweis: Beachten Sie die lokalen Bestimmungen auf spezifische Vorschriften zur Entsorgung von Wasser aus Schwimmbekken.

2. Lassen Sie den Artikel vor dem Zusammenfalten vollständig trocknen.

Reparatur

ACHTUNG!

Bei größeren Schäden sollten Sie auf keinen Fall selbst Reparaturen durchführen.

Kleinere Beschädigungen können Sie mit dem mitgelieferten Reparaturset reparieren. Lassen Sie vor der Reparatur das Wasser vollständig ab.

1. Reinigen Sie die entsprechende Stelle mit einer Lösung auf Alkoholbasis. Rauen Sie die Umgebung des Risses oder des Loches mit feinem Schmirgelpapier leicht an.
2. Schneiden Sie nun einen Flickenzurecht, der den beschädigten Bereich abdeckt und an allen Seiten um 1,25 cm übersteht.
3. Tragen Sie den Kleber sowohl auf die Stelle am Artikel als auch auf den Flickenzurecht auf. Lassen Sie den Kleber ca. 3 Minuten antrocknen.
4. Den Flickenzurecht mit einem weichen Gegenstand fest andrücken. Achten Sie darauf, dass Sie auf einer ebenen Unterlage ohne Knitter oder Falten arbeiten. Entfernen Sie mögliche Luftblasen mit einem abgerundeten Gegenstand sanft von innen nach außen.
5. Nach der Reparatur mindestens 12 Stunden bis zum erneuten Befüllen warten.

Lagerung, Reinigung

Wechseln Sie das Wasser im Artikel häufig, besonders bei heißem Wetter und wenn es verschmutzt ist! Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Die Ablassöffnung soll bei der Lagerung stets geschlossen sein.

Nur mit Wasser oder mildem Seifenwasser reinigen, nie mit scharfen Reinigungsmitteln. Beim Einlagern für den Winter keine scharfen Gegenstände auf den Artikel stellen und nicht mit Talkum einpulvern.

Hinweise zur Entsorgung



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend den aktuellen örtlichen Vorschriften.

Bewahren Sie Verpackungsmaterialien (wie z. B. Folienbeutel) für Kinder unreachbar auf. Weitere Informationen zur Entsorgung des ausgedienten Artikels erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus einem Recyclingsymbol für den Verwertungskreislauf und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH räumt privaten Endkunden auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum (Garantiefrist) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen ein. Die Garantie gilt nur für Material- und Verarbeitungsfehler. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Teile, die der normalen Abnutzung unterliegen und deshalb als Verschleißteile anzusehen sind (z. B. Batterien) sowie nicht auf zerbrechliche Teile, z. B. Schalter oder Teile, die aus Glas gefertigt sind. Ansprüche aus dieser Garantie sind ausgeschlossen, wenn der Artikel unsachgemäß oder missbräuchlich oder nicht im Rahmen der vorgesehenen Bestimmung oder des vorgesehenen Nutzungsumfangs verwendet wurde oder Vorgaben in der Anleitung/Anweisung nicht beachtet wurden, es sei denn, der Endkunde weist nach, dass ein Material- oder Verarbeitungsfehler vorliegt, der nicht auf einem der vorgenannten Umstände beruht.

Ansprüche aus der Garantie können nur innerhalb der Garantiefrist unter Vorlage des Originalkassenbelegs geltend gemacht werden. Bitte bewahren Sie deshalb den Originalkassenbeleg auf. Die Garantiefrist wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Bitte wenden Sie sich bei Beanstandungen zunächst an die untenstehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Liegt ein Garantiefall vor, wird der Artikel von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Weitere Rechte aus der Garantie bestehen nicht. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere Gewährleistungsansprüche gegenüber dem jeweiligen Verkäufer, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

IAN: 472437_2407

- DE** Kundenservice Deutschland
Tel.: 0800 5435 111
E-Mail: deltasport@lidl.de
- AT** Service Österreich
Tel.: 0800 447744
E-Mail: deltasport@lidl.at
- CH** Service Schweiz
Tel.: 0800 56 44 33
E-Mail: deltasport@lidl.ch

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



Pour cela, veuillez lire attentivement la notice d'utilisation suivante.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez bien cette notice d'utilisation. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Étendue de la livraison

- 1 piscine pour chien (avec orifice de vidange)
- 1 kit de réparation
 - 1 adhésif
 - 4 pièces de réparation
- 1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

Dimensions bassin :

env. 120 cm x 30 cm (Ø x h)

Volume de remplissage :

max. jusqu'à 15 cm en dessous du bord supérieur



Date de fabrication (mois/année) :
01/2025

Utilisation conforme à sa destination

Cet article est conçu comme une piscine pour chiens et est destiné à un usage extérieur seulement. L'article est uniquement destiné à un usage privé.

Attention ! L'article n'est pas un jouet !

Consignes de sécurité

Important : lisez cette notice d'utilisation avec soin et conservez-le absolument !



Danger de mort !

- Surveillez votre chien lorsqu'il joue. Ne le laissez pas seul avec l'article.

- S'il fait très chaud, ne laissez pas entrer votre chien dans l'eau tant qu'elle n'a pas été réchauffée par le soleil. Dans le cas contraire, votre chien risque de subir un choc thermique en sautant dedans.
- Si votre chien est malade ou a une blessure ouverte, nous vous conseillons de consulter un vétérinaire avant d'utiliser l'article.
- Assurez-vous que votre chien ne mordille pas l'article.
- Pour des raisons d'hygiène, changez l'eau dès que cela est nécessaire.
- N'utilisez l'article qu'avec de l'eau du robinet propre. L'eau souillée peut mettre en danger la santé du chien.



Risque de blessures !

- L'article ne doit pas contenir d'objets pointus ou durs tels que des jouets pour chiens.
- Le montage doit toujours être effectué par un adulte.
- Ne montez pas l'article sur du béton, l'asphalte ou d'autres sols durs.
- L'article doit être placé sur une pelouse plane, exempte de pierres, de bâtons, de bosses et de dépressions.
- L'article doit se trouver à une distance de sécurité appropriée d'au moins 2 m des bâtiments, escaliers, clôtures, murs, sources d'eau, branches en surplomb, cordes à linge, câbles électriques et des autres obstacles.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article n'est pas endommagé ou usé. L'article doit être uniquement utilisé dans un état irréprochable ! N'utilisez pas l'article s'il présente des détériorations visibles ou supposées.



Évitez les dégâts matériels !

- N'utilisez l'article que pour l'usage auquel il est destiné.
- Ne surchargez pas l'article.
- Ne basculez pas l'appareil pour évacuer l'eau. Pour ce faire, ouvrez l'orifice de vidange. Seules les eaux résiduelles devraient être déversées.
- N'apportez aucune modification à l'article.

Danger pour les enfants

- **L'article n'est pas un jouet ! Tenez les tout-petits éloignés - Danger de noyade.**
- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il y a risque d'étouffement.

Montage et remplissage de l'article

Le montage doit toujours être effectué par un adulte.

1. Choisissez une surface plane et propre avec suffisamment d'espace pour déballer et déplier l'article. Dépliez l'article là où il doit ensuite se trouver. Assurez-vous que l'article est en parfait état.
2. Remplissez lentement l'article et ne laissez pas l'article sans surveillance durant le remplissage.

Vidange et pliage de l'article

1. Ouvrez l'orifice de vidange et laissez l'eau s'écouler.

Remarque : veuillez observer les dispositions locales concernant les prescriptions spécifiques de mise au rebut de l'eau de piscines.

2. Laissez l'article sécher entièrement avant de le replier.

Réparations

ATTENTION !

N'entreprenez en aucun cas vous-même de réparations en cas de dégâts importants.

Les dommages mineurs peuvent être réparés à l'aide du kit de réparation fourni. Vidangez complètement l'eau avant de la réparer.

1. Nettoyez la zone concernée avec une solution à base d'alcool. Frottez légèrement la zone de la déchirure ou du trou à l'aide d'un papier à poncer fin.

2. Coupez ensuite une pièce qui couvre la zone endommagée et dépasse de 1,25 cm sur tous les côtés.
3. Appliquez la colle sur l'emplacement endommagé de l'article et sur la rustine. Laissez légèrement sécher la colle pendant env. 3 minutes.
4. Pressez fermement sur la rustine avec un objet mou. Veillez à travailler sur une surface plane, sans froissements, ni plis. Enlevez délicatement les bulles d'air avec un objet arrondi de l'intérieur vers l'extérieur.
5. Après la réparation, attendez au moins 12 heures avant de remplissage.

Stockage, nettoyage

Changez fréquemment l'eau de l'article, surtout par temps chaud et lorsqu'elle est sale ! Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours dans un endroit sec et propre à une température ambiante. L'orifice de vidange doit toujours être fermé pendant le stockage. Nettoyer uniquement avec de l'eau ou de l'eau savonneuse douce, jamais avec des détergents agressifs. Lors du stockage pendant l'hiver, ne pas poser d'objets coupants sur l'article et ne pas appliquer de talc.

Mise au rebut



Éliminez le produit et les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales actuelles en vigueur. Conservez les matériaux d'emballage (comme les sachets en plastique) hors de portée des enfants. Vous obtiendrez plus d'informations relatives à l'élimination du produit usagé auprès de votre commune ou de votre municipalité. Éliminez le produit et l'emballage dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux à retourner dans le cycle de recyclage. Ce code se compose du symbole de recyclage, représentant le cycle de recyclage ainsi que d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

L'article a été produit avec grand soin et sous un contrôle constant. DELTA-SPORT HANDELS-KONTOR GmbH accorde au client final privé une garantie de trois ans sur cet article à compter de la date d'achat (période de garantie) conformément aux dispositions suivantes. La garantie ne vaut que pour les défauts de matériaux et de fabrication. La garantie ne couvre pas les pièces soumises à une usure normale, lesquelles doivent donc être considérées comme des pièces d'usure (comme p. ex., les piles), de même qu'elle ne couvre pas les pièces fragiles, telles que les interrupteurs ou les pièces fabriquées en verre.

Les réclamations au titre de cette garantie sont exclues si l'article a été utilisé de manière abusive ou inappropriée, hors du cadre de son usage ou du champ d'application prévu ou si les instructions de la notice d'utilisation n'ont pas été respectées, à moins que le client final ne prouve que l'article présentait un défaut de matériau ou de fabrication n'étant pas dû à l'une des conditions mentionnées ci-dessus.

Les réclamations au titre de la garantie ne peuvent être adressées pendant la période de garantie qu'en présentant le ticket de caisse original. Veuillez pour cela conserver le ticket de caisse original. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées.

Si vous avez des plaintes à formuler, veuillez d'abord contacter le service d'assistance téléphonique ci-dessous ou nous contacter par courrier électronique. Si le cas est couvert par la garantie, nous nous engageons - à notre appréciation - à réparer ou à remplacer l'article gratuitement pour vous ou à vous rembourser le prix d'achat. Aucun autre droit ne découle de la garantie.

Vos droits légaux, en particulier les droits de garantie contre le vendeur concerné, ne sont pas limités par cette garantie.

IAN : 472437_2407

 Service Suisse
Tel. : 0800 56 44 33
E-Mail : deltasport@lidl.ch

Congratulazioni!

Avete acquistato un articolo di alta qualità. Consigliamo di familiarizzare con l'articolo prima di cominciare ad utilizzarlo.



Leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso.

Utilizzare l'articolo solo nel modo descritto e per gli ambiti di applicazione indicati. Conservare accuratamente queste istruzioni d'uso. In caso di trasferimento dell'articolo a terzi, consegnare tutti i documenti insieme all'articolo.

Contenuto della fornitura

- 1 x piscina per cani (con apertura di scarico)
- 1 x set per riparazioni
 - 1 x colla
 - 4 x toppa per riparazioni
- 1 x istruzioni d'uso

Dati tecnici

Misure bacino piscina:

ca. 120 cm x 30 cm (Ø x A)

Capacità:

al massimo fino a 15 cm sotto il bordo superiore



Data di produzione (mese/anno):
01/2025

Uso conforme alla destinazione

Questo articolo è stato concepito come piscina per cani e solo per l'uso all'aperto. L'articolo è destinato al solo uso privato.

Avvertenza! L'articolo non è un giocattolo!

Indicazioni di sicurezza

Importante: leggere attentamente queste istruzioni d'uso e conservarle!



Pericolo di morte!

- Sorvegliare il cane durante il gioco. Non lasciarlo da solo con l'articolo.
- In caso di caldo intenso far entrare il cane in acqua solo dopo che il sole l'ha scaldato. Diversamente sussiste il pericolo che il cane subisca uno shock termico quando si tuffa in acqua.

- Se il cane è malato o ha una ferita aperta, chiedere consiglio al veterinario prima di utilizzare l'articolo.
- Assicurarsi che il cane non morda l'articolo.
- Per motivi igienici, sostituire l'acqua al bisogno.
- Usare l'articolo solo con acqua del rubinetto pulita. L'acqua impura può mettere a rischio la salute del cane.



Pericolo di ferimento!

- Nell'articolo non devono trovarsi oggetti appuntiti o duri, come ad esempio i giochi per cani.
- L'articolo deve essere sempre montato da un adulto.
- Non montare l'articolo su cemento, asfalto o altra superficie dura.
- L'articolo dovrebbe essere montato su un prato pianeggiante, libero da pietre, bastoni, irregolarità del terreno e declivi.
- L'articolo dovrebbe avere una distanza di sicurezza adeguata di almeno 2 m da edifici, scale, recinti, muri, corsi d'acqua, rami sporgenti, fili per biancheria, linee elettriche e altri ostacoli.
- Prima di ogni uso, controllare se l'articolo presenta danni o segni d'usura. Utilizzare l'articolo solo se in perfette condizioni. Non utilizzare l'articolo in caso di danni visibili o presunti.



Come evitare i danni materiali!

- Utilizzare questo articolo solo per lo scopo previsto.
- Non sovraccaricare l'articolo.
- Per far fuoriuscire l'acqua non inclinare l'articolo. Aprire l'apertura di scarico. Inclinare l'articolo solo per far fuoriuscire l'acqua residua.
- Non apportare modifiche all'articolo.



Pericolo per i bambini

- **L'articolo non è un giocattolo! Tenere lontani i bambini - pericolo di annegamento.**
- Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini. Pericolo di soffocamento.

Montaggio e riempimento dell'articolo

L'articolo deve essere sempre montato da un adulto.

1. Scegliere una superficie pulita e piana con sufficiente spazio per disimballare e montare l'articolo. Distribuire i pezzi nel luogo prescelto per l'articolo. Verificare che tutti i componenti siano disponibili e in condizioni perfette.
2. Riempire l'articolo lentamente, senza mai lasciarlo senza sorveglianza.

Svuotamento e chiusura dell'articolo

1. Aprire l'apertura di scarico e lasciare defluire l'acqua.

Nota: rispettare le disposizioni locali in merito allo scarico dell'acqua dalle piscine.

2. Lasciare asciugare completamente l'articolo aperto.

Riparazioni



AVVERTENZA!

In caso di gravi danni non riparare da soli il kayak.

I piccoli danni possono essere riparati con il kit per le riparazioni in dotazione. Prima di effettuare la riparazione lasciar asciugare completamente l'articolo.

1. Pulire la parte interessata con una soluzione a base di alcool. Levigare leggermente la zona dello strappo o del buco con carta smerigliata fine.
2. Ritagliare una toppa che copra in modo preciso la zona danneggiata e si estenda di circa 1,25 cm su tutti i lati.
3. Applicare la colla sia sulla zona danneggiata dell'articolo che sulla toppa. Lasci asciugare la colla per ca. 3 minuti.

4. Premere accuratamente la toppa con un oggetto morbido. Fare attenzione a lavorare su una base piatta senza pieghe o sgualciture. Rimuovere delicatamente eventuali bolle d'aria con un oggetto arrotondato dall'interno verso l'esterno.
5. Dopo la riparazione attendere almeno 12 ore prima di riempire nuovamente l'articolo.

Conservazione, pulizia

Cambiare spesso l'acqua nell'articolo, in particolare quando fa caldo e quando è sporca! In caso di mancato utilizzo, riporre l'articolo a temperatura ambiente in un luogo asciutto e pulito. Durante la conservazione l'apertura di scarico deve essere sempre chiusa. Lavare solo con acqua o acqua saponata, mai con detergenti aggressivi. Quando l'articolo è riposto per l'inverno, non porre su di esso oggetti aguzzi e non cospargerlo di talco.

Smaltimento



Smaltire l'articolo e i materiali della confezione nel rispetto delle attuali normative locali. Conservare i materiali della confezione (come ad es. i sacchetti) in modo che non siano raggiungibili per i bambini. Presso la propria amministrazione comunale o cittadina è possibile ottenere ulteriori informazioni sullo smaltimento dell'articolo alla fine del suo periodo di impiego. Smaltire l'articolo e la confezione nel rispetto dell'ambiente.



Il codice di riciclaggio serve per indicare i diversi materiali per il loro ritorno al ciclo di riutilizzo (recycling). Il codice è composto da un simbolo di riciclaggio per il ciclo di riutilizzo e da un numero che contraddistingue il materiale.

Avvertenze sulla garanzia e sulla gestione dei servizi di assistenza

L'articolo è stato prodotto con la massima cura e sotto un continuo controllo. DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GmbH concede ai client finali privati, su questo articolo, tre anni di garanzia dalla data di acquisto (termine di garanzia) sulla base delle seguenti disposizioni. La garanzia vale solo per i vizi di materiale e di lavorazione. La garanzia non si estende alle parti soggette ad un normale degradamento e che siano quindi da considerarsi come pezzi soggetti a usura (p. es. le batterie) né ai pezzi fragili come ad es. interruttori oppure pezzi in vetro.

Dalla presente garanzia sono escluse le richieste legate a casi di utilizzo non conforme oppure di abuso dell'articolo, oppure di utilizzo avvenuto non nell'ambito delle condizioni previste oppure del campo di impiego previsto, oppure in caso di non osservanza delle direttive riportate nelle istruzioni d'uso, a meno che il cliente non dimostri che sussista un vizio di materiale o di lavorazione che non sia riconducibile ad una delle circostanze riportate sopra.

Le richieste di garanzia possono essere avanzate solo entro il relativo termine, su presentazione dello scontrino originale di acquisto. Si prega quindi di conservare lo scontrino originale. Il termine di garanzia non sarà prolungato a seguito di eventuali riparazioni effettuate sulla base della garanzia, della garanzia obbligatoria prevista per legge oppure di accondiscendenza. Ciò vale anche per le parti sostituite oppure riparate.

In caso di contestazione rivolgersi dapprima alla hotline di assistenza sotto indicata oppure mettersi in contatto con noi via e-mail. Laddove sussista un caso coperto dalla garanzia, l'articolo sarà - a nostra discrezione - da noi riparato gratuitamente, sostituito oppure sarà rimborsato il prezzo di acquisto. Non sussistono ulteriori diritti derivanti dalla garanzia.

I vostri diritti giuridici, in particolare i diritti di garanzia obbligatoria prevista dalla legge nei confronti del relativo venditore, non sono limitati dalla presente garanzia.

IAN: 472437_2407

 Assistenza Svizzera

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: deltasport@idl.ch

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • 22397 Hamburg

GERMANY



01/2025

Delta-Sport-Nr.: HP-15968

11.05.2024 / AM 7:54

IAN 472437_2407

